

À beira do riso

Marcos Veras estreia a comédia "Não Olhe Pra Baixo, Você Vai Querer Pular" no teatro Leblon {pág 13}

# DELICADEZA

## SELTON FAZ CHORAR EM 'O PALHAÇO'

{pág 10}

# metro

RIO DE JANEIRO  
Terça-feira,  
18 de outubro de 2011  
Edição nº 257, ano 2



Mín 13°C  
Máx 21°C



# Alvará provisório terá 10 dias para renovação

► Decreto estabelece prazo para restaurantes renovarem licença com Bombeiros ► Segundo a prefeitura, no Centro há 600 locais nessa situação ► Dono do Filé Carioca diz que vazamento começou dois dias antes da explosão {pág 03}



## Super-Hoyama amplia recorde e leva 10º ouro em Pan-Americanos

► Mesa-tenista Hugo Hoyama, 42 anos, ganha da Argentina e vira brasileiro que subiu mais vezes ao 1º lugar do pódio nos Jogos {pág 16}

Corrupção no ministério

## PF vai investigar denúncias no Esporte

► Ministro Orlando Silva vai à Câmara negar esquema de desvios do programa Segundo Tempo {pág 05}



## Vulcão e chuva param voos

Aeroportos registram 149 atrasos e 55 cancelamentos {pág 02}

## 2 mil protestam por royalties

Votação no Senado por recursos do petróleo pode ser amanhã {pág 04}



1  
foco

**Prédio do Scala é vendido por quase R\$ 100 milhões**

LUÍZ GOMES/FUTURA PRESS/27-08-2010



O Rioprevidência vendeu, na última quinta-feira, o imóvel que ficou famoso por abrigar a casa de shows Scala, no Leblon. O terreno com quase 1,6 mil m² foi arrematado pelo Grupo Caa por R\$ 94,8 milhões, que representa mais de 100% de ágio sobre o preço mínimo da concorrência pública (R\$ 44,5 milhões). Com esta venda, o Rioprevidência arrecadou mais de R\$ 350 milhões em alienações de imóveis este ano, recursos que serão utilizados na capitalização do Fundo de Previdência do Estado.

# Rio registra queda de três índices de criminalidade

► Casos de letalidade violenta e roubo de veículos diminuíram de janeiro a julho, em relação ao mesmo período de 2010, o melhor resultado desde 2000 ► Roubo de rua também teve queda

O Instituto de Segurança Pública (ISP) divulgou, ontem, dados que revelam queda nos três indicadores estratégicos da secretaria de Segurança Pública do Rio nos primeiros meses do ano. Os números de janeiro a julho, comparados ao mesmo período de 2010, mostram que o índice de letalidade violenta caiu 13,2%, o de roubo de veículo diminuiu 15,3% e o de roubo de rua, 14,3%.

Esses três índices são usados na nova definição do Sistema de Metas Integradas da secretaria de Segurança, que premia unidades policiais que apresentam melhor desempenho na redução da criminalidade.

Em números absolutos, os dados mostram que, no período, houve menos 471 mortes violentas. Neste ano, foram 3.088 mortes, enquanto que no ano passado foram registradas 3.559.

O índice letalidade violenta é composto pelos indicadores de homicídio doloso, lesão corporal seguida de morte, latrocínio e auto de resistência.

Para o diretor-presidente do ISP, coronel Paulo Augusto Souza Teixeira, a expansão das Unidades de Polícia Pacificadora (UPP) contribuíram para essa redução.

“Um dos componentes importantes para essa queda foi a drástica diminuição



ROGERIO SANTANA/DIVULGAÇÃO

**“O caminho está certo. Agora precisamos investir nas corregedorias das polícias e na qualificação dos agentes.”**

**JOSÉ MARIANO BELTRAME, SECRETÁRIO DE SEGURANÇA PÚBLICA**

dos autos de resistência, ou seja, as mortes em confronto com a polícia. Com a diminuição dos confrontos, por causa das UPPs, esse índice também vem caindo”, explicou o coronel.

O número de roubos de veículos teve uma redução de 15.522 casos nos primeiros sete meses de 2010 para 10.605 em 2011.

Segundo o ISP, os indicadores de letalidade violenta e de roubos de veículos tiveram o melhor resultado no período de janeiro a julho desde 2000.

Já o número de roubo de rua diminuiu de 47.337 para 40.556. Esse índice congrega os indicadores de rou-

bo a transeunte, roubo a coletivo e roubo de aparelho celular. De acordo com o ISP, esse é o segundo ano consecutivo de queda do indicador, já que em 2009, o total havia sido de 55.149.

No entanto, outros índices aumentaram, como o de roubo de carga que registrou alta de 11,3% nos primeiros sete meses de 2011 (1.670), em relação ao mesmo período de 2010 (1.501).

O número de prisões teve aumento de 19,6% (11.355 em 2010 contra 13.578 em 2011), assim como o de apreensão de drogas, com crescimento de 19,3% (4.937 em 2010 e 5.888, em 2011). ● METRO RIO

## Mau tempo e cinzas de vulcão provocam atrasos em 149 voos

GUILHERME GONÇALVES/CPDOC JB DIGITAL/FUTURA PRESS/28-08-2009



► Forte nevoeiro provocou atrasos e cancelamentos de voos no Santos Dumont

Os dois principais aeroportos do Rio registraram 149 atrasos de mais de 30 minutos nas decolagens até as 19h40 de ontem. Do total, 82 voos (66 domésticos e 16 internacionais) eram previstos para o aeroporto Internacional Antônio Carlos Jobim (Galeão) e 67 para o Santos Dumont.

Os dois aeroportos, de acordo com a Infraero, também cancelaram 55 decolagens, sendo oito no

Galeão e 47 no Santos Dumont.

Por causa do mau tempo, que provocou uma forte névoa, o Santos Dumont ficou fechado para pousos e decolagens por mais de quatro horas durante a manhã, das 6h35 às 10h54. À tarde, o aeroporto fechou para decolagens das 17h às 18h25. Segundo a Infraero, um voo foi alternado para o Galeão.

As cinzas do vulcão chileno Puyehue também foram responsáveis pelos cancelamentos dos voos internacionais. Sete voos entre o Rio e Buenos Aires, na Argentina, foram cancelados até as 19h e dois - um da companhia aérea Gol e um da TAM - decolaram fora do horário.

**LEIA 'FUNCIONÁRIOS AMEAÇAM PARAR AEROPORTOS' NA PÁGINA 6.**

● METRO RIO



► Ao lado da mãe, Heloísa, Gianecchini se despediu do pai

## Vítima de câncer, pai de Gianecchini é enterrado

Reynaldo Gianecchini se despediu do pai, ontem, em enterro no Cemitério Bom Pastor, em Ribeirão Preto, São Paulo. Reynaldo Cisoto Gianecchini, 72 anos, conhecido carinhosamente como Patão, morreu ontem de manhã, vítima de câncer no fígado e pâncreas.

Muito emocionado, o

ator ficou boa parte do tempo abraçado à mãe, Heloísa. Gianecchini, que também luta contra um câncer, usou um lenço para enxugar as lágrimas.

O ator seguiu no domingo para Ribeirão Preto, onde o pai estava internado, no hospital São Lucas, para ficar perto da família.

● METRO RIO



# Prefeitura muda regras de alvarás depois de explosão

► Estabelecimentos com alvarás provisórios terão 10 dias para conseguir a liberação dos Bombeiros ► Dono do Filé Carioca presta depoimento na 5ª DP

Após a explosão do Filé Carioca, que deixou três mortos e 17 feridos na Praça Tiradentes, a prefeitura decidiu mudar as regras para a concessão de alvarás de funcionamento de restaurantes. Decreto que será publicado hoje no Diário Oficial estipula que até quem possuir alvará provisório terá 10 dias para conseguir a liberação do Corpo de Bombeiros.

A corporação ainda aguarda o envio da prefeitura de uma lista com o número de

estabelecimentos que funcionam com alvarás provisórios. A estimativa é que existam pelo menos 600 pontos no Centro.

A partir da publicação, todos os estabelecimentos que produzirem ou servirem comida precisarão da aprovação dos Bombeiros. Segundo a secretaria de Ordem Pública (Seop), apenas restaurantes com mais de 80 m² precisavam do documento antes. Aqueles que não cumprirem as regras estarão sujeitos à multa e até

interdição do local.

Ontem, o dono do restaurante Filé Carioca, Carlos Rogério Amaral, prestou depoimento na 5ª DP (Lapa). Ele chegou à delegacia chorando bastante. Já o gerente do restaurante, que é seu irmão, não compareceu como o combinado com o delegado Antônio Bonfim anteriormente.

O depoimento durou cerca de 4 horas. Carlos Rogério Amaral deixou a delegacia sob escolta policial. "Ele passou a responsabilidade

para a firma distribuidora. Ele trouxe os documentos mostrando que essa firma fez a troca de gás no dia 11 de outubro", disse Bonfim.

Segundo o delegado, o dono teria admitido que o vazamento pode ter começado dois dias antes da explosão. Serão reabertas a partir das 6h30 de hoje as ruas da Assembléia e da Carioca, além de uma faixa da Praça Tiradentes. Quatro feridos na explosão seguem internados em hospitais públicos. ● METRO RIO

## Vereadora pretende abrir CPI

A vereadora Teresa Bergher (PSDB) encaminhou requerimento de informação à prefeitura para saber quem foi o responsável por assinar o alvará provisório do Filé Carioca. Na prefeitura, segundo a vereadora, quem renova alvará é o secretário de Ordem Pública ou a coordenadora de fiscalização.

"Precisamos saber qual dos dois foi o responsável e por que razão o alvará foi renovado com o restaurante naquelas condições", afirmou a vereadora.

Além disso, a vereadora Teresa Bergher está colhendo assinaturas para a instalação de uma CPI para investigar a explosão no restaurante, apurar as responsabilidades do governo do estado e da prefeitura e a falta de fiscalização. ● METRO RIO

## 400

toneladas de entulho foram retiradas dos escombros. O trabalho vai durar até domingo porque está saindo água do chão, atrapalhando o trabalho de limpeza.



► Trabalho de remoção deve durar até domingo

FUCA BURGOS/ FUTURA PRESS - 14/10/2011

## Policiais brigam na Praça Tiradentes

Uma confusão entre um policial militar e um civil na área da explosão chamou a atenção de quem passava pela Praça Tiradentes na manhã de ontem. O caso foi parar na 5ª DP (Lapa). Os dois vão ser indiciados.

O PM Fábio Macedo Rocha Ferreira foi autuado por abuso, lesão corporal e injúria. Já o policial civil Gui-

lherme de Souza Cardozo vai responder, inicialmente, por lesão corporal, desacato e desobediência.

O 5º BPM (Praça da Harmonia) e a Corregedoria Interna da Polícia Civil (Coinpol) abriram sindicância para apurar os excessos dos agentes envolvidos na confusão.

● METRO RIO



## Ex-coordenador da Lei Seca está foragido

O ex-subsecretário estadual de Governo e ex-coordenador da Lei Seca, Alexandre Felipe Vieira Mendes, é considerado foragido da Justiça desde sábado. Ele teve a prisão preventiva decretada na sexta-feira. Alexandre atropelou quatro pessoas em agosto, em Itaipu, em Niterói. Uma das vítimas morreu. A 81ª DP (Itaipu) é responsável pelo caso.

O juiz da 3ª Vara Criminal de Niterói, Peterson Barroso Simão, decretou prisão preventiva após ter aceitado denúncia do Ministério Pú-

blico contra Alexandre. Ele considerou a prisão necessária por ter havido, por parte do ex-secretário, tentativa de intimidação dos policiais militares que atenderam à ocorrência e por haver o risco de que essa intimidação continue, comprometendo a isenção dos depoimentos que serão colhidos.

Alexandre Mendes foi indiciado pelos crimes de homicídio doloso; três lesões corporais, sendo uma delas de natureza grave; e omissão de socorro.

● METRO RIO

## Traficantes teriam matado assaltantes

A Polícia Civil acredita que são traficantes da Vila do João, no conjunto de favelas da Maré, os assassinos dos dois suspeitos do assalto a uma joalheria no NorteShopping. Os corpos foram encontrados na noite de domingo, em Guadalupe. O assalto ocorreu na terça-feira, e na fuga dos

criminosos houve tiroteio. Um idoso morreu.

No sábado, um dos suspeitos encontrados mortos fugiu do hospital Souza Aguiar, onde se recuperava de um tiro. O outro assaltante morto era conhecido como "Cara Torta". Outros dois estão presos.

● METRO RIO

### Breves

### MP pune mãe com multa

**FILHO SEM CARTEIRA.** A 13ª Câmara Cível do Tribunal de Justiça do Rio de Janeiro (TJ-RJ) confirmou a decisão de condenar a mãe de um adolescente a pagar três salários mínimos de multa por ter permitido que seu filho, sem habilitação legal, pilotasse uma motocicleta e se envolvesse em acidente de trânsito. Segundo a relatora do recurso, desembargadora Sirley Abreu Biondi, a multa tem caráter pedagógico. ● METRO RIO

### Bueiros em alto risco

**EXPLOÇÃO.** A prefeitura do Rio identificou mais três bueiros com alto risco de explosão, em vistoria de 268 tampões do monitoramento no Centro, Copacabana, Leblon, Ipanema, Flamengo e Catete. Os bueiros foram identifica-

dos nas ruas da Assembléia (1) e da Carioca (2), no Centro, onde verificou-se a presença de gás.

● METRO RIO

### Idoso baleado é enterrado

**POR ENGANO.** O corpo do idoso baleado após entrar por engano em uma favela foi enterrado ontem à tarde no cemitério de Irajá. Valdemiro Lázaro dos Santos, 74 anos, seguia de carro para a Pavuna na noite de sexta-feira quando errou o caminho e entrou no morro do Chapadão, em Costa Barros. Atingido por traficantes, o idoso ainda peregrinou por hospitais públicos do Rio até conseguir ser atendido no hospital estadual Alberto Torres, em São Gonçalo. Ele morreu na madrugada de domingo. ● METRO RIO



Familiares cantaram o hino do Flamengo no enterro



# Protesto por royalties reúne duas mil pessoas

► Manifestação na Cinelândia foi organizada por bancada fluminense  
► Projeto deve ser votado amanhã

Cerca de duas mil pessoas participaram de uma manifestação na Cinelândia, na tarde de ontem. O protesto é contra a proposta de divisão dos royalties do petróleo, que tiraria parte do dinheiro arrecadado pelo Rio e seus municípios. Deputados e senadores fluminenses participaram do ato.

O projeto que redefine a divisão dos recursos provenientes da exploração do petróleo pode ser votado no Senado amanhã. Cerca de 200 ônibus saíram do interior do estado para o Centro do Rio. A manifestação acabou por volta das 18h.

O projeto em discussão

em Brasília é de autoria do senador Wellington Dias (PT-PI) e estima para 2012 uma arrecadação com petróleo de R\$ 28 bilhões, incluindo royalties e participação especial. A proposta foi apresentada como alternativa para a chamada emenda Ibsen, que prevê distribuição mais igualitária dos recursos entre os estados produtores e não produtores - os produtores rejeitam a emenda porque não querem perder recursos.

Caso a proposta passe, o Rio deixaria de arrecadar uma parcela significativa dos royalties.

● METRO RIO



► Rainha da Mocidade, Andréa de Andrade comemora



► Dez compositores assinam o samba da União da Ilha

## Mocidade e Ilha elegem samba-enredo

Mais duas escolas escolheram o samba-enredo que vai embalar os desfiles no Carnaval do ano que vem. Na madrugada de ontem, foi a vez de Mocidade Independente de Padre Miguel e União da Ilha do Governador.

A disputa na Verde-branca reuniu cinco concorrentes na quadra da agremiação em Padre Miguel, na zona oeste. O sam-

ba campeão foi composto por Diego Nicolau, Gabriel Teixeira e Gustavo Soares.

O enredo da Mocidade é uma homenagem a Cândido Portinari, pintor que retratou em quadros e murais a história, o povo e a vida dos brasileiros.

Na União da Ilha, a madrugada também foi de festa e decisão. Repetindo o que já havia feito há dois anos, a agremiação decidiu

juntar duas obras. Das quatro que concorriam, duas composições foram adaptadas e, juntas, formaram uma única música.

Assim, o hino da União da Ilha leva as assinaturas de dez compositores: Marquinhos do Banjo, Alberto Varjão, Eduardo, Alan das Candongas, Márcio André Filho, Carlinhos Fuzil, Fabiano Fernandes, Aloisio Villar, Cadinho e Roger Li-

nhares. A escola vai levar para a Sapucaí a história de Londres, na Inglaterra.

**Beija-Flor adia escolha**

O mau tempo fez a diretoria da Beija-Flor de Nilópolis cancelar a escolha do samba-enredo, que seria realizada ontem na quadra da agremiação. A escola transferiu a disputa para a próxima quinta-feira.

● METRO RIO

APÓS REALENGO...

## Escolas usarão crachás

A secretaria municipal de Educação finalmente vai colocar em prática uma decisão tomada após a tragédia de Realengo. Até o fim do mês, todas as 1.065 escolas municipais, 250 creches e os 47 Espaços de Desenvolvimento Infantil (EDIs) recebem os crachás para fazer a identificação dos visitantes.

O visitante só poderá circular nas dependências das escolas após ser cadastrado na portaria.

A secretaria informou ainda que, posteriormente, os funcionários também passarão a usar crachás. No entanto, não divulgou a data.

O massacre na escola municipal Tasso da Silveira aconteceu no dia 7 de abril, quando um ex-aluno invadiu o colégio atirando e matou 12 estudantes.

● METRO RIO

## Parentes tentam provar que assassinato de juíza poderia ter sido evitado

Família da juíza Patrícia Acioli, assassinada com 21 tiros em agosto, em Niterói, foram ontem se encontrar com a corregedora nacional de Justiça, ministra Eliana Calmon, em seu gabinete no Conselho Nacional de Justiça (CNJ).

Eles foram prestar informações e levar documentos com o objetivo de mostrar que o assassinato era "uma morte anunciada" e poderia ter sido evitado,

caso houvesse o interesse das autoridades do Rio em fornecer proteção à juíza.

O secretário de Segurança Pública, José Mariano Beltrame, determinou que seja fornecida segurança à família de Patrícia Acioli. A ordem vale "até que se possa realizar uma análise exaustiva sobre o efetivo risco de vida dos membros da família". Onze PMs são acusados pela morte da magistrada. ● METRO RIO



► Multidão ouviu discursos na Cinelândia

REPRODUÇÃO BAND

**Khalil Tecidos & Decoração** A MELHOR LOJA DE TECIDOS DO RIO, AGORA TEM UM SALDÃO!!!

Mousseline de Seda Pura Estampada <b>R\$ 7,80 metro</b> estoque limitado	Crepe Koshibo liso ou estampado <b>R\$ 4,80 metro</b> super oferta	Charmeuse estampado <b>R\$ 4,98 metro</b> diversos padrões	Crepe de algodão estampado <b>R\$ 6,60 metro</b> 100% algodão
Tricoline 100% algodão estampada <b>R\$ 6,98 metro</b> super limitado	Viscose estampada <b>R\$ 4,98 metro</b> vários padrões	Tactel estampado <b>R\$ 3,48 metro</b> mega oferta	Mousseline estampada e lisa <b>R\$ 4,98 metro</b> ótima oferta
Javaneza estampada <b>R\$ 7,80 metro</b> lindos desenhos	Tafetá festa <b>R\$ 2,98 metro</b> várias cores	Tricoline com elastano lisa e estampada <b>R\$ 5,98 metro</b> 97% algodão, 3% elastano	Chiffon com lurex e liso <b>R\$ 2,98 metro</b> limitado

Endereço: R. Conde de Bonfim 289 lj M - Tijuca - Tel.: 2567-6617

HOJE É DIA DO MÉDICO.  
A Promen parabeniza essa categoria fundamental para a sociedade.

**SEXO**  
traz felicidade! Seja mais feliz!

Problemas de Ereção, Ejaculação Rápida?  
Tratamentos personalizados de acordo com a sua necessidade. Exames realizados na hora.  
Privacidade total com salas de espera individuais.

Mais de 20 mil pacientes atendidos.  
Ligue e informe-se sem compromisso:  
**4005-1110**

4 ANO SUCESSO NO BRASIL

Clínicas no Rio de Janeiro • São Paulo • Curitiba **www.promen.com.br**



# PF vai apurar denúncia contra Orlando Silva

► Ministro do Esporte garante que irá hoje à Câmara dos Deputados prestar esclarecimentos

A PF (Polícia Federal) vai abrir inquérito para investigar as denúncias contra o ministro do Esporte, Orlando Silva. O ministro da Justiça, José Eduardo Cardozo, disse ontem que também pediu uma apuração sobre as denúncias no ministério ao procurador-geral da República, Roberto Gurgel.

Em reportagem da revista "Veja", o policial militar João Dias Ferreira denunciou um esquema de desvios de recursos do programa Segundo Tempo, que dá verba a ONGs para incentivar jovens a praticar esportes. Segundo ele, o ministro chegou a receber parte do dinheiro desviado pessoalmente na garagem do ministério.

Na tarde de ontem, o ministro Orlando Silva negou envolvimento nas irregularidades no ministério, comandado por ele desde 2006.

"Estou confiante para que a verdade seja reestabelecida, não é possível que um criminoso se converta numa fonte de verdade", disse ele. "Vou até as últimas consequências para defender minha honra", reiterou.

Silva irá hoje à Câmara para prestar esclarecimentos sobre as denúncias na Comissão de Turismo e Desporto e de Fiscalização e Controle.

O ministro afirma que as denúncias podem ser uma reação ao pedido que fez para que o TCU (Tribunal de Contas da União) investigue os convênios do ministério com a ONG do PM que fez as acusações.

De acordo com o ministro, desde que o pedido foi feito ao TCU, membros de sua equipe vêm recebendo ameaças diretas.

Em visita à África do Sul, a presidente Dilma



► Silva diz que irá provar que não recebeu recursos desviados de programa social

Rousseff afirmou que os contratos com ONGs têm de ser mais fiscalizados. Segundo Dilma, o governo está de olho nas justifica-

tivas do ministro, que por enquanto fica no cargo. "Enquanto isso, o governo vai continuar acompanhando tanto qualquer

denúncia que apareça quanto todos os esclarecimentos e as iniciativas de investigações", disse a presidente. ● METRO

## Gol proíbe transporte de cães com focinho curto

A Gol decidiu vetar o transporte de cães e gatos com focinho curto em seus aviões. A regra entrou em vigor no final de setembro, nove dias depois da morte de um cachorro da raça pug em um avião.

No total, 15 raças de cães, entre elas boxer e shih tzu, e quatro de gatos, como o persa, não podem mais embarcar. Segundo a Gol, a medida foi tomada porque eles "não têm grande capacidade respiratória, o que prejudica a regulação de temperatura corporal. O veterinário Renato Dalcin, da Clínica Tatuapet, confirma a deficiência e acrescenta que o estresse também afeta os bichos.

"(O estresse) pode agravar a disfunção respiratória, o que leva a uma alteração metabólica, que aumenta a temperatura corporal. A hipertermia associada ao estresse acarreta alterações que podem até levar à morte. Por isso é sempre bom uma avaliação completa antes da viagem." O pug teve uma parada cardiopulmonar após ficar 10 horas na aeronave. ● METRO

### Coluna

## CONVERSA COM A PRESIDENTA

ENVIE SUAS PERGUNTAS À PRESIDENTA PARA O E-MAIL: CARTAS@METROJORNAL.COM.BR



**Charles Nunes de Melo, 50 anos, bancário em Fortaleza (CE) – Por que o governo não investe massivamente nos trens metropolitanos para melhorar a qualidade de vida do povo brasileiro?**

**Presidenta Dilma** – Charles, com o PAC, o governo federal voltou a investir pesadamente em transporte público nas cidades, em parceria com estados e municípios. Nós vamos investir R\$ 30 bilhões em obras de mobilidade urbana para melhorar o transporte coletivo pelo Brasil inteiro. A escolha do tipo de transporte – se trem metropolitano, metrô, ôni-

bus, Veículo Leve Sobre Trilho (VLT) – é feita com base nas análises e estudos que os próprios municípios e estados apresentam ao governo federal. Eles informam as prioridades, as condições de operação do sistema que desejam e também a capacidade de manutenção da infraestrutura que envolve um transporte coletivo. Em Fortaleza, por exemplo, retomamos as obras no metrô, e estamos investindo R\$ 854 milhões. Deste total, R\$ 604 milhões são do orçamento federal, e R\$ 142,5 milhões são financiamento para o governo estadual. Com estes recursos, já estamos terminando a mo-

dernização do sistema de trens metropolitanos da Linha Oeste, no trecho João Felipe a Caucaia. No próximo ano, terminaremos a implantação da Linha Sul, no trecho Vila das Flores a João Felipe. E estamos estudando outros projetos com o governo do Estado, no âmbito do PAC Mobilidade Urbana. Na semana passada estive em Curitiba e Porto Alegre anunciando investimentos nos metrô das duas cidades. Em setembro, anunciamos também investimentos no metrô de Belo Horizonte e estamos investindo no metrô de Recife. Estas são algumas das ações que comprovam o nosso compromisso de melhorar a qualidade de vida também dos brasileiros que moram nas grandes cidades.

**Simone Souza, 37 anos, analista de faturamento em Carapicuíba (SP) – É muito difícil para uma mulher pagar aluguel e sustentar os filhos, sozinha. Existe algum programa ou projeto de apoio a mulheres nessa situação, como para comprar um imóvel?**

**Presidenta Dilma** – Simone, quase 22 milhões de lares brasileiros são chefiados por mulheres, a grande maioria sem a presença do marido ou companheiro. Por essa razão decidimos dar atendimento especial a essas mulheres no Programa Minha Casa Minha Vida. Elas podem ser donas da casa ou do apartamento assinando, sozinhas, o contrato com a Caixa Econômica Federal, que vai financiar a compra do imóvel. Antes disso, a mulher precisava ter a assinatura do marido. Além de termos acabado com essa exigência, o Minha Casa Minha Vida também oferece financiamento em condições mais adequadas para as famílias com renda mais baixa. No caso daquelas que têm renda de até R\$ 1.600,00 por mês, por exemplo, o valor da prestação não vai ser maior do que 10% da renda da família. Para você ter uma ideia, se a renda é de R\$ 600,00, a prestação vai ficar em R\$ 60,00 no máximo. Assim, essas famílias pagam apenas uma

pequena parte do valor do imóvel e o restante é subsidiado pelo governo. Com isso, as mulheres chefes de família podem ter uma moradia digna para elas e seus filhos. Neste caso você deve se inscrever na prefeitura da sua cidade para ser atendida.

**Francisco Xavier Lima e Souza, 56 anos, professor universitário em Xapuri (AC) – Como o Brasil pensa em se proteger e impedir a entrada de drogas e armas nas fronteiras?**

**Presidenta Dilma** – Há quatro meses, Francisco, nós lançamos o Plano Estratégico de Fronteiras. Pela primeira vez, juntamos as forças de segurança pública – Polícia Federal, Polícia Rodoviária Federal e Força Nacional de Segurança – e as Forças Armadas no controle de nossas fronteiras. Fizemos, agora, um balanço dos primeiros meses e os resultados são muito positivos. O Plano funciona com a Operação Sentinela, que é conduzida pela Polícia Federal, Polícia Rodoviária Federal e

Força Nacional de Segurança, e com a Operação Ágata, comandada pelas Forças Armadas. Com essa integração, mais de 64 toneladas de drogas foram apreendidas antes que chegassem às cidades. Comparando com os primeiros meses do ano, quando o Plano ainda não tinha sido criado, foram oito vezes mais drogas apreendidas, que deixaram de ser consumidas e de estimular a violência e a criminalidade. Neste mesmo período, mais de 65 mil munições e 300 armas foram também apreendidas e três mil prisões foram feitas. Ao combinar a fiscalização permanente (Operação Sentinela) com as ações ostensivas (Operação Ágata), aliando ações de inteligência e integração com os estados e com outros países, o Plano Estratégico de Fronteiras está melhorando a vigilância e evitando crimes ao longo dos quase 17 mil quilômetros de nossas fronteiras, onde vivem 11 milhões de pessoas. Os primeiros meses já nos mostraram que estamos no caminho certo.



# Funcionários ameaçam parar aeroportos na 5ª

► Paralisação contra a privatização de Cumbica, Viracopos e Brasília deve durar 48 horas

Os funcionários da Infraero preparam uma paralisação de 48 horas, a partir da meia-noite de quarta-feira, nos aeroportos de Guarulhos (SP), Viracopos (SP) e Brasília. Segundo o Sina (Sindicato Nacional dos Aeroportuários), a paralisação é um protesto contra o plano do governo de concessão dos aeroportos para a iniciativa privada. Representantes da categoria temem que a medida provoque demissões.

Segundo o diretor jurídico do Sina, Ademir Oliveira, o protesto terá a participação de controladores de voo e de funcionários responsáveis pela fiscalização das aeronaves nos pátios.

De acordo com ele, se o

protesto tiver 100% de adesão nos terminais, cerca de 70% do sistema aéreo do país poderá ser atingido.

Durante a paralisação, os painéis com informações de voos destes três aeroportos serão desligados.

Procurada, a Infraero informou que ainda está negociando com o sindicato para evitar a paralisação.

O governo federal pretende realizar os três leilões de privatização no dia 22 de dezembro, mas o processo deve atrasar por conta das análises dos estudos de viabilidade econômica pelo TCU (Tribunal Contas da União).



MARCIO ALVES  
METRO SÃO PAULO



► Passageiro aguarda embarque no aeroporto de Cumbica

## Vulcão causa atrasos e cancelamentos

As cinzas do vulcão chileno Puyehue voltaram a prejudicar na manhã de ontem os voos com destino a Buenos Aires (Argentina) e Montevidéu (Uruguai).

Ao meio-dia, a porcentagem de partidas internacionais canceladas chegava a 11%. Além disso, 31% das decolagens para outros países atrasaram.

À tarde, com a dissipação das cinzas, as operações aéreas começaram a ser restabelecidas progressivamente nos aeroportos da Argentina e Uruguai. ● METRO

Comprar o bilhete antes custa menos

O consumidor pode economizar até 55% se comprar a passagem aérea com antecedência. A conclusão é do estudo realizado pelo Nectar (Núcleo de Economia dos Transportes) do ITA (Instituto Tecnológico de Aeronáutica), a partir de coleta, pela internet, de mais de 2 milhões de tarifas de voos domésticos com saída de Congonhas, em São Paulo, e Cumbica, em Guarulhos, por 24 meses.

A tarifa para voos do aeroporto de Guarulhos comprada com antecedência a partir de 45 dias pode sair 55% mais barato que o bilhete adquirido um dia antes da viagem. Para as saídas de Congonhas o desconto chega a 39%. Voos a partir de Congonhas são em média 18% mais caros que os oferecidos em Guarulhos.

Os voos em feriados são em média 3,8% mais caros, mas o bilhete comprado no feriado custa 3,7% menos. ● METRO

## Há 50 anos na hora certa

na prisão de ventre

Cassia senna 1DH + associações

Complexo Senna Almeida Prado 46

MS 1.0266.0051.002-5

Outubro 2011



**Contra-indicações:** Não utilizar o produto por períodos prolongados sem o conhecimento do médico. Não utilizar o produto durante a gravidez sem orientação médica. Mulheres que estejam amamentando não devem utilizar o produto. Pacientes que tenham apresentado hipersensibilidade aos componentes da fórmula.

**NÃO USE ESTE MEDICAMENTO EM CASO DE DOENÇAS INTESTINAIS GRAVES.**

Farmacêutica Responsável: Dra. Zuleika Carvalho - CRF/SP 4.142 - SAC 0800.116311

**Se persistirem os sintomas, o médico deverá ser consultado.**

TELEVENDAS 0800.7076311  
**Homeopatia Almeida Prado**

## Bancos voltam a funcionar

Os bancários decidiram ontem encerrar a greve e devem voltar ao trabalho nesta terça-feira. Após 21 dias de paralisação, os trabalhadores decidiram aceitar a proposta dos bancos de reajuste salarial de 9% sobre os salários e de 12% sobre o piso da categoria.

Os bancários de São Paulo, Rio de Janeiro e Porto Alegre votaram, ontem em assembleias, pelo fim da greve, a maior já realizada pela categoria desde 2004.

No domingo, as assembleias dos bancários de Curitiba aceitaram as propostas dos bancos públicos e privados e a greve também foi encerrada.

A compensação dos dias parados será feita até 15



► Bancários aceitam reajuste de 9% e encerram greve

de dezembro, somente nos dias úteis e no máximo por duas horas além do expediente. O saldo eventual

deverá ser anistiado, ainda conforme o sindicato dos bancários.

● METRO

## Dólar sobe e vale R\$ 1,76

O dólar subiu mais de 2% e interrompeu ontem a sequência de oito dias de queda. O dólar comercial foi negociado por R\$ 1,769, em forte alta de 2,25% sobre o fechamento da última sexta-feira.

Segundo especialistas, a valorização da moeda norte-americana é uma reação

à piora nos mercados externos devido a preocupações com a crise de dívida na zona do euro.

O mercado financeiro projeta que dólar encerre o ano contanto a R\$ 1,75, segundo o levantamento divulgado ontem pelo BC (Banco Central).

● METRO

**2%**

**foi a queda registrada ontem pela bolsa de valores. O Ibovespa encerrou o pregão aos 53.911,33 pontos. O giro financeiro foi de R\$ 8,55 bilhões.**



# Israel vai liberar prisioneiros

► Acordo sem precedentes entre o governo israelense e o grupo extremista Hamas prevê a troca de 477 prisioneiros palestinos por um soldado de Jerusalém

A troca de prisioneiros entre o governo israelense e o grupo extremista Hamas começa hoje com a libertação de 477 prisioneiros palestinos. O movimento islâmico, por sua vez, vai devolver a Jerusalém o soldado israelense Gilad Shalit, capturado em 2006 durante uma investida palestina.

O Hamas organizou uma festa de boas-vindas para receber os 295 prisioneiros que serão enviados a Gaza. O restante será recepcionado em outros países da região (ver ao lado). A troca de prisioneiros ainda vai ter uma segunda fase, totalizando a liberação de 1.027 palestinos. Apesar do número elevado, Israel ainda mantém cerca de 6 mil palestinos presos.

Parentes de soldados de Israel mortos em confrontos com os rivais tentaram vetar o acordo. Pelo menos quatro petições tiveram de ser rejeitadas pela Corte de Jerusalém para que a deportação dos prisioneiros possa ser realizada hoje, como havia sido combinado entre os dois governos.

Uma pesquisa de opinião realizada pelo jornal israelense Yedioth Ahronoth, no entanto, mostra que a grande maioria do

## Destino

Parte dos palestinos libertados será deportada ao Qatar, Turquia e Síria.

### ► Em Gaza

Segundo o vice-presidente do escritório político do Hamas, Moussa Abu Marzuk, o primeiro-ministro do grupo em Gaza, Ismail Haniyeh, receberá os presos que voltarão a Gaza.

### ► Na Cisjordânia

Já o presidente da Autoridade Nacional Palestina, Mahmoud Abbas, receberá os presos restantes na região da Cisjordânia.

### ► Fase final

Os preparativos estão a cargo do Egito com a cooperação do Comitê Internacional da Cruz Vermelha.

público é favorável ao acordo com o Hamas: 79% declaram apoio à troca de prisioneiros. A ONU também exaltou a medida como “um movimento positivo em direção à paz”.



**HENRIQUE RIBEIRO**  
METRO SÃO PAULO



► Famílias dos prisioneiros palestinos aguardam ansiosas pela libertação

MOHAMAD TOROKMAN/REUTERS

## Chuvas matam 80 na América Central

Pelo menos 80 pessoas morreram e outras 150 mil foram afetadas pela chuva que castiga vários países da América Central desde o último fim de semana. Estradas internacionais foram interrompidas, aldeias estão isoladas e milhares de famílias perderam suas casas na região.

Os dois países mais afetados são Guatemala, com 28 mortos e dois desaparecidos, e El Salvador, com 32 mortos, a maioria por soterramento. Em Honduras, as informações oficiais dão conta de 12 mortos e na Nicarágua, de oito. ● METRO

## Espanha pede ajuda ao povo

Um dos países mais afetados pela crise econômica na zona do euro, a Espanha está recorrendo à boa vontade dos seus cidadãos para cumprir as funções públicas de qualquer governo.

Em algumas cidades pequenas, as prefeituras pedem à população que se voluntariem para varrer ruas, regar parques e pintar bancos de praças. Em Esparreguera, os 22 mil habitantes receberam uma carta do prefeito Joan-Paul Udina pedindo que fosse recuperado “o hábito de nossos avós de varrer regularmente nossa parte da calçada em frente às nossas casas”.

Em outras cidades, como Los Alcázares, a prefeitura solicitou um adiantamento da cobrança do imposto patrimonial. ● METRO

## Protestos ganham apoio de líderes

O movimento contrário ao sistema financeiro mundial que se espalhou por mais de 80 países ganhou ontem o apoio dos presidentes da Comissão Europeia e do Conselho Europeu, José Manuel Durão Barroso e Herman Van Rompuy, respectivamente. “Compreendo a frustração e a indignação dos cidadãos da Europa e de outros países”, afirmou Barroso em entrevista após a cúpula social de Bruxelas.

Van Rompuy disse que as preocupações dos manifestantes são legítimas, mas ressaltou que as medidas contra a crise são indispensáveis, apesar de impopulares.

Já o secretário-geral da ONU, Ban Ki-moon, pediu aos líderes políticos que escutem a mensagem dos indignados, movimento iniciado em Nova York há um mês sob a bandeira “Occupy Wall Street” (Ocupem Wall Street). ● METRO

## Médico diz que expectativa de vida de Chávez é de dois anos

O presidente da Venezuela, Hugo Chávez, tem um sarcoma – tipo de tumor muito agressivo – e vai viver no máximo mais dois anos, segundo o cirurgião venezuelano Salvador Navarrete Aulestia, que integrou a equipe médica que cuidava do líder socialista.

O médico disse à revista mexicana Milenio Semanal ter recebido a in-

formação sobre a doença de Chávez de familiares do presidente.

No último domingo, o chefe bolivariano viajou novamente a Cuba, onde descobriu que sofria de câncer e iniciou o tratamento. Segundo a pre-

sidência, Chávez viajou apenas para realizar novos exames sobre a doença.

● METRO







especial

### Parabéns aos médicos

Hoje é o Dia do Médico, profissional responsável pelo bem-estar e saúde da população. A data foi escolhida em homenagem a São Lucas, santo padroeiro do especialista. Esta semana também deu início a campanha mundial contra a dor, comemorada ontem – tradicional Dia Mundial Contra a Dor. Até outubro de 2012 a iniciativa tem o objetivo de conscientizar a população sobre o tema, em especial a cefaléia.



### Alergia x intolerância

Alergia e intolerância alimentar são coisas distintas. Um alérgico sofre com as reações de seu sistema imunológico diante de uma proteína. Já quem tem intolerância tem deficiência de certas enzimas no corpo. Geralmente, as pessoas com intolerância têm sintomas mais brandos que os das alérgicas.

# Conviva bem com as alergias alimentares

► Pessoas com o problema têm que estar sempre atentas ao que comem ► Reações variam de organismo para organismo, podem ir de simples coceiras a choque anafilático



Frutos do mar: os principais vilões

Muitas pessoas só apresentam restrições alimentares quando estão querendo perder alguns quilinhos. Mas para outras, o assunto é bem mais sério: quem tem alergia alimentar precisa estar sempre alerta para não ingerir determinados alimentos. E todo cuidado é pouco: se a pessoa come, sem querer, nem que seja um pedaço ínfimo do alimento que provoca alergia, pode até sofrer um choque anafilático.

“A alergia pode aparecer a qualquer momento da vida, mesmo que a pessoa nunca tenha tido problemas com um determinado alimento”, diz a doutora Ariana Campos Yang, diretora da Asbai (Associação Brasileira de Alergia e Imunologia). “Em alguns casos, depois que a pessoa desenvolve a alergia, tem sua situação agravada com os anos. Mas há outras pessoas com as quais acontece o oposto. Cada caso é um caso”, diz a médica.

No Brasil, a maior parte dos adultos com o problema tem alergia a frutos do mar, principalmente crustáceos (como camarões e lagostas). Entre as crianças, o principal vilão é o leite e derivados, seguido dos ovos e do trigo. O número de alérgicos a amendoins e

## 2%

da população adulta em todo o mundo sofre comprovadamente de alguma alergia alimentar. Entre as crianças, o número é maior: entre 6% e 8%.

castanhas também é bastante expressivo, tanto em crianças como em adultos.

“A reação alérgica ocorre quando o organismo produz um anticorpo que reage contra a proteína de um certo alimento. As reações podem se manifestar de maneiras muito distintas, indo de coceiras na pele até problemas sérios em órgãos vitais.” Em alguns casos, pode até matar.

De acordo com a alergista, não há cura para a maioria dos casos. “Existem tratamentos de dessensibilização, que em geral consistem em fazer a pessoa comer diariamente partes pequenas do alimento. Mas se ela parar, a alergia pode voltar”, diz a médica, que alerta: “Ninguém deve começar um tratamento sozinho, só um profissional poderá auxiliá-lo. O melhor a fazer no caso de uma alergia, infelizmente, é não comer o alimento.” ● METRO



### Leite

**VILÃO INFANTIL.** Mesmo essencial para as crianças, o leite e seus derivados são a principal causa de alergia nos pequenos



### Ovos

**VICE-CAMPEÃO.** Ovos e alimentos que os contenham na receita (como certos bolos e massas) também são ameaça para crianças



### Castanhas

**DELÍCIA PROIBIDA.** Alimentos à base de nozes e castanhas em geral são deliciosos, mas um grande perigo aos alérgicos; a ingestão pode causar choque anafilático

FOTOS: STOCKXCHNG



No Ano Mundial  
Contra a Dor de Cabeça,  
a Neosa faz a sua parte.

18 OUTUBRO

OUTUBRO 2011						
D	S	T	Q	Q	S	S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

7H Tomar café com os filhos

8H

9H

10H

11H

12H Almoçar com os amigos

13H

14H

15H

16H

17H

18H Ouvir elogios do chefe

19H

20H Dar um beijo na esposa

21H Assistir à TV

22H Descansar

Enfrentar o trânsito

Reunião chata

Redigir relatórios

Entregar relatórios

Pagar a conta

Refazer relatórios

Computador com problemas

Ouvir bronca do chefe

Entregar relatórios

Enfrentar o trânsito

Neosaldina® manda sua dor de cabeça embora. Ai fica muito mais fácil se livrar dos seus outros problemas.

Ano Mundial Contra a Dor de Cabeça: outubro de 2011 a outubro de 2012.

Neosaldina®

Neosaldina®

Também em dose única\*  
por menos de R\$ 1,00\*\*.



**Neosaldina®**  
Apresenta: 300 mg • mucoato de isometepteno 30 mg • cafeína 30 mg  
Dor de cabeça? Chama a Neosa.

NEOSALDINA® Drágeas: dipirona sódica, mucato de isometepteno, cafeína. NEOSALDINA® Solução oral – gotas: dipirona sódica, cloridrato de isometepteno, cafeína. Indicações: como analgésico e antiespasmódico, indicado para o tratamento de diversos tipos de dor de cabeça ou cólicas. SE PERSISTIREM OS SINTOMAS, O MÉDICO DEVERÁ SER CONSULTADO. Medicamento isento de prescrição. Registro MS: 1.0639.0231. NEOSALDINA® É UM MEDICAMENTO. SEU USO PODE TRAZER RISCOS. PROCURE O MÉDICO E O FARMACÊUTICO. LEIA A BULA. Outubro/2011. \*Vide bula para dosagem correta, dependendo do paciente a dose pode variar de 1 a 2 drágeas. \*\*FONTE TABELA DE PREÇO REVISTA KAIROS AGOSTO/2011. Preço blister - R\$ 0,89 ICMS 19% (PMC).



2  
cultura

“Este filme preenche uma lacuna no coração das pessoas. É um filme delicado, com humor, nesta época de violência também no cinema.”

PAULO JOSÉ, ATOR

# Palhaço que faz rir e chorar

► Selton Mello e Paulo José afirmam que ‘O Palhaço’, exibido no Festival do Rio, defende retorno à delicadeza

Um palhaço em crise existencial, de olhos marejados, voz vacilante e obcecado por ventiladores tem recebido aplausos calorosos em suas exibições no Festival do Rio. E não exatamente em função de sua eventual graça. “O Palhaço” (que estreia em circuito comercial no próximo dia 28) é um drama delicado, suavizado aqui e ali por um punhado de piadas precisas. De acordo com Selton Mello, intérprete de Benjamin/Pangaré, seu segundo longa-metragem como diretor é uma homenagem à profissão de ator.

“O filme tem atores de várias vertentes”, disse Sel-

ton. “Há atores de teatro, como a Teuda Bara, e oriundos do próprio circo, como a Giselle Motta”.

Assim como Selton, Paulo José (Valdemar/Puro Sangue) enxerga na delicadeza construída por roteiro e direção um pilar capaz de reaver a simplicidade cênica e temática do cinema brasileiro. “Quisemos recuperar certa ingenuidade

**“O ‘Cochicho’, palhaço do circo Beto Carrero, foi o nosso ‘personal palhaceter’”**

SELTON MELLO, ATOR E DIRETOR

através da figura do palhaço”, afirmou Paulo, recordando a importância do circo em sua formação. “No interior do Rio Grande do Sul, o espetáculo vivo que tínhamos era o circo. Isso encheu minha infância de imaginação”.

Estreante no cinema, a carioca Giselle Motta trabalhou em circo há dez anos, dançando e até montando elefantes. “O circo é como uma família. No filme, minha personagem é a única a optar por outro caminho”.



PAULO JOSÉ  
MAURICIO COSTA  
METRO RIO



► Selton acredita que o filme será sucesso de público



► Paulo José: veterano vive Valdemar, o palhaço Puro Sangue

DIVULGAÇÃO



## SAÚDE CRIANÇA



Rodrigo Santos



Kid Abelha

**24 DE OUTUBRO 21h – VIVO RIO**

Toda a renda arrecadada no show será revertida para a Associação Saúde Criança. Os ingressos estão à venda na bilheteria do Vivo Rio, nos pontos de venda do Ingresso Rápido e pelo site [www.ingressorapido.com.br](http://www.ingressorapido.com.br)



Mart'nália



Fernanda Abreu



Frejat

Apoio:

metro



# DROGASMIL

Para você se sentir bem

# 2472-3000

[www.drogasmil.com.br](http://www.drogasmil.com.br)



## REMÉDIOS DE GRAÇA PARA HIPERTENSÃO E DIABETES

Medicamentos para Diabetes e Hipertensão são distribuídos GRATUITAMENTE pelo Programa Aqui tem Farmácia Popular.

## Dermoscsméticos com Preços Especiais.

**ACQUA**  
HIDRATAÇÃO REVITALIZADORA

**ACQUASENSIVE®**  
CUIDADO PARA PELE SENSÍVEL



**ACQUA-AGE®**  
BIOATIVOS ANTISSINAIS

**ACQUA-DRY®**  
CONTROLE PARA PELE OLEOSA



CONSULTE DISPONIBILIDADE DOS PRODUTOS PELO 2472-3000



**PURA INOVA**

LABORATÓRIO DERMATOLÓGICO DE CUIDADO INTEGRAL

A rede Drogasmil apresenta a marca Pura Inova.

Pura Inova é o primeiro laboratório dermatológico brasileiro a integrar os benefícios da água mineral pura aos seus produtos, com linhas desenvolvidas com dermatologistas brasileiros para a pele brasileira.

EXPERIMENTE UMA NOVA FONTE DE VIDA PARA SUA PELE.

ACQUA AGE NOTURNO.....	105,00
ACQUA DRY BLOQUEADOR SOLAR.....	57,58
ACQUA DRY GEL CREME.....	87,88
ACQUA DRY GEL ESFOLIANTE.....	58,59
ACQUA DRY GEL DE LIMPEZA.....	54,24
ACQUA DRY LOÇÃO ADSTRINGENTE.....	63,92
ACQUA DRY STICK EF/MATE.....	58,59
ACQUA PURINOVA.....	38,82
ACQUA-AGE DIAURNO.....	105,00
ACQUA SENSIVE FPS 30.....	78,79
ACQUASENSIVE FPS 50.....	73,41
ACQUA SENSIVE HIDRATANTE/REP.....	88,14
ACQUA SENSIVE LEITE LIMPEZA.....	59,32
ACQUA SENSIVE LOÇÃO LIMPEZA.....	59,32
ACQUA SSOMA.....	59,32
KIT PÓS PROCEDIMENTO.....	58,73

**PREÇOS VÁLIDOS SOMENTE HOJE! 18/10/11**

## Comemorar e ser feliz, esse é o remédio!

## 18 de OUTUBRO, Dia do Médico.

Uma homenagem da Drogasmil  
a quem traz o amor pela vida.



## Parcele suas compras em até **3x** sem juros\*

\*Parcelamento válido para compras a partir de R\$100,00

**Cartões de crédito**



**Cartões de débito**



CONSULTE DISPONIBILIDADE DOS PRODUTOS PELO 2472-3000



## Horóscopo

**Antiga comemoração da deusa Vir-ava, a Senhora das Florestas na mitologia finlandesa. Ela assumia uma forma diferente em cada floresta, podendo aparecer como árvore ou como uma mulher com os cabelos longos como raízes.**



por Tânia Gori

**Áries – 21/3 a 20/4**

Você poderá receber boas notícias e ter bom convívio intelectual com crianças e jovens. Sua mente estará altamente estimulada e seu raciocínio ágil.

**Touro – 21/4 a 20/5**

Terá ideias otimistas e boa capacidade de julgamento. As viagens estarão beneficiadas e trarão prazeres e bons resultados.

**Gêmeos – 21/5 a 20/6**

Você se torna mais sério e responsável, e sentirá que está encarando a vida de forma mais produtiva. É um bom período para resolver problemas imobiliários.

**Câncer – 21/6 a 22/7**

É bom período para aluguéis ou para reformar e ampliar sua casa. Pode se entender melhor com pessoas de idade e até ser prestigiado por elas.

**Leão – 23/7 a 22/8**

É um bom período para você fazer as pazes consigo mesmo, tornando-se mais consciente e realista. Será um bom período para se dedicar aos estudos.

**Virgem – 23/8 a 22/9**

Você estará sempre sobrecarregado de trabalho e cheio de preocupações. Procure quebrar a rotina para aliviar o peso sobre suas costas, tente se divertir.

**Libra – 23/9 a 22/10**

Mudanças positivas irão ocorrer com você. Provavelmente essas mudanças acontecerão de forma inesperada, por isso fique alerta para aproveitá-las.

**Escorpião – 23/10 a 21/11**

É um período em que você se tornará mais sério e ponderado, irá aprender a controlar atitudes muito drásticas ou impensadas.

**Sagitário – 22/11 a 21/12**

Pode ter bons e sólidos contatos com pessoas ou assuntos orientais. Se tem algum problema de saúde, agora é um excelente período para tratamentos.

**Capricórnio – 22/12 a 20/1**

Momento de maturidade e estratégia, você mudará drasticamente seu modo de agir. Talvez passe por um período de depressão, tente se animar.

**Aquário – 21/1 a 19/2**

Você está mais propenso a gripes, resfriados, friagens e doenças reumáticas. Procure um médico para se prevenir dessa fase ruim.

**Peixes – 20/2 a 20/3**

Você poderá ter preocupações com mulheres de idade. Os negócios estarão parados, não invista em grandes propostas, espere o melhor momento.

## Os invasores



por Farini

## Sudoku

Para solucionar o jogo, basta preencher com números de 1 a 9 as linhas verticais e horizontais sem repeti-los.

			9	3		8	2	
2		8						
6			4			7		
								2
8	2		7		3			4
5								
	8		2					5
					9			6
	6	3		5	1			

© Revistas COQUETEL



## Cruzadas

www.coquetel.com.br

© Revistas COQUETEL

Agitado; ansioso	Que age visando vantagem pessoal	O sétimo planeta (Astr.)	Região do Brasil com todos os estados banhados pelo mar	Excitar; instigar	Etiqueta, em inglês
Interjeição que exprime espanto	Dilacerar	Artista como Picasso	Conselho Regional de Medicina (sigla)	Órgãos deformados no Curupira (Folcl.)	
Título de Charles da Inglaterra					
Imenso; descomunal					
Fonte natural de calor		Dever, em inglês	Tecido fino	Ana (?), enfermeira brasileira	Direito exercido pelo eleitor
Aparelho que se move através do ar					
Duro de (?); difícil (fam.)	Conjunção que designa alternativa	Deus grego do amor (Mit.)			
Ave europeia de belo canto					"Eu (?)" Elez, filme nacional

BANCO 2/11 3/11 4/11 5/11 6/11 7/11 8/11 9/11 10/11 11/11 12/11

## Soluções

## Diretas

T	O	N	I	X	O	R
N	I	R	E	O	R	
S	O	R	E	I		
E	A	V	N	O	R	E
E	I	T	O	S		
I	S	N	W	I	S	
S	E	M	H	O	N	E
E	P	I	C	N	I	P
O	D	I	V	A	E	
H	S	V	H	I	T	
O	T	E	I	N	O	N
N						

## Sudoku

7	8	2	1	5	4	3	6	9
9	1	6	3	8	7	5	2	4
5	3	4	7	6	2	9	8	1
8	6	7	2	9	3	1	4	5
4	9	3	5	7	1	2	6	8
3	2	5	8	4	7	6	1	9
6	4	7	9	1	5	8	3	2
1	2	8	9	6	4	3	7	5

## Leitor fala

## Calçadão de Copacabana

Há meses venho notando a destruição de um dos símbolos da cidade, o calçadão de Copacabana. Não bastasse o desnivelamento e o excesso de bueiros, continuam se multiplicando as tampas de cimento puro, outras com símbolos estranhos, e olha que caminhei somente no trecho entre o Copacabana Palace e o posto 5.

Márcio Silva – Rio de Janeiro, RJ

## Falta asfalto liso

O programa Asfalto Liso do Méier é um desastre, somente se preocuparam com o piche, mas esqueceram dos recuos dos ônibus e das péssimas calçadas. Em Copacabana, remendos e mais remendos no asfalto feitos pela CEG. Não adianta só tapar, tem que refazer de fato.

Uanderson Borges – Rio de Janeiro, RJ

## metro Pergunta

Quais cidades têm condições de sediar a Copa das Confederações em 2013 (o anúncio oficial será dia 20)?



Siga o Metro no Twitter: @jornal\_metro

@raraújo71: Acredito que, no momento, apenas São Paulo e Porto Alegre.

@fernandinha\_neri: Rio de Janeiro, nem pensar. Talvez São Paulo, Porto Alegre, Curitiba e Brasília.

@ligianc: Acho que, apesar do atraso nas obras do Maracanã, o Rio de Janeiro não pode ficar de fora.

Para falar com a redação: leitor.rj@metrojornal.com.br



metro web

Participe também no Facebook: www.facebook.com/metrojornal

Telefone: 021/2586-9565 (redação)  
021/2586-9575 (comercial)

O jornal Metro circula em 22 países e tem alcance diário superior a 20 milhões de leitores. No Brasil, é uma joint venture do Grupo Bandeirantes de Comunicação e da Metro Internacional. É publicado e distribuído gratuitamente de segunda a sexta em São Paulo, ABC paulista, Santos, Campinas, Rio de Janeiro, Curitiba e Belo Horizonte, somando mais de 400 mil exemplares.

"A tiragem e distribuição desta edição de 100.000 exemplares são auditadas pela BDO."



## EXPEDIENTE

**Metro Brasil.** Presidente: Cláudio Costa Bianchini. Diretor de Redação: Fábio Cunha (MTB: 22.269)

Diretor Comercial e Marketing: Carlos Eduardo Scappini. Diretora Financeira: Sara Velloso. Diretor de Operações: Luís Henrique Correa.

**Metro Rio de Janeiro.** Gerente Executivo: Túlio Guimarães. Editora Geral: Ana Lúcia do Vale. (MTB: 18.892) Coordenador de Redação: Irineu Masiero.

Editora de Arte: Cláudia Lorena. Grupo Bandeirantes de Comunicação RJ - Diretor Geral: Daruiz Paranhos

Editado e distribuído por SP Publinter S/A. Endereço: Rua Álvaro Ramos, 350, 4º andar, Botafogo, CEP 22280-110, Rio de Janeiro, RJ. O jornal Metro Rio é impresso pela Editora O Dia S.A.



# Teatro de vertigem

► Comédia 'Não Olhe Pra Baixo, Você Vai Querer Pular' estreia hoje

Quando um homem e uma mulher se conhecem justamente no momento em que decidem se atirar do terraço do prédio onde trabalham, a consequência, ao menos na visão do autor Pedro Murad, é um vácuo onde podem misturar-se comédia, romance e reviravoltas dramáticas. A partir

dessa situação limite, Murad escreveu "Não Olhe Pra Baixo, Você Vai Querer Pular", peça que estreia hoje no Teatro Leblon, com direção de Duda Ribeiro.

"Todo mundo vive uma situação como a desse casal, seja pela obrigação de ser bem-sucedido em tudo, pelas cobranças

da sociedade, seja pela avalanche de informações via internet", opina o ator Marcos Veras.

A oportunidade de dirigir um texto ancorado em diversos gêneros seduziu o diretor Duda Ribeiro, que comemora 25 anos de carreira. "A possibilidade de juntar comédia, romance e um pouco

de drama me atraiu. É um desafio entreter a plateia", afirma Duda.

● METRO RIO

No Teatro Leblon (rua Conde Bernadotte, 26. Tel.: 2529-7700).

De hoje a 21 de dezembro. Terças e quartas, às 21h.

Ingressos a R\$ 50. Classificação 12 anos.



► Marcos Veras e Júlia Rabello, casados na vida real, dividem a cena na peça escrita por Pedro Murad e dirigida por Duda Ribeiro

## Mostra 'VerCiência' exhibe 80 programas

DIVULGAÇÃO

De hoje a dia 23, o CCBB e 11 instituições de divulgação científica recebem o "VerCiência 2011, 17ª Mostra Internacional de Ciência na TV", no qual serão exibidos 80 programas de dez países, entre os quais Brasil, Argentina, EUA, Japão e França, agrupados em sessões como "Mudanças Climáticas" e "Biodiversidade". Programação completa em [www.verciencia.com.br](http://www.verciencia.com.br).

● METRO RIO



► "Planeta congelado"

ARTE EM LARANJEIRAS

## Gullar na escola

O poeta Ferreira Gullar será homenageado neste sábado na Festa Literária da Escola EDEM (Rua Gago Coutinho, 14), com entrada gratuita, dentro da programação do evento multi-



► Incentivo à leitura

cultural Arte em Laranjeiras, organizado por moradores do bairro. ● METRO RIO

DIVULGAÇÃO

# Seminovos Localiza. Uma opção + inteligente!

► MERIVA JOY 1.4  
2011 COMPLETO

AR-CONDICIONADO  
DIREÇÃO HIDRÁULICA  
VIDROS E TRAVAS ELÉTRICOS  
LIMPADOR E DESEMBACADOR TRASEIRO  
PINTURA METÁLICA  
PARA CHOQUE DA COR DO CARRO  
RÁDIO INSTALADO

ENTRADA  
+ 24 PARCELAS DE R\$

# 779,



TAXA DE  
0,99% A.M.\*

TIJUCA:  
PEREIRA NUNES, 47

## 2204 4999

BARRA DA TIJUCA:  
AV. DAS AMÉRICAS, 10.650

## 2104 1100

Respeite a sinalização de trânsito.

ABERTO AOS SÁBADOS E DOMINGOS • ESTACIONAMENTO PRÓPRIO • ENTRADA PARCELADA EM ATÉ 10X SEM JUROS\*\* • [www.seminovoslocaliza.com.br](http://www.seminovoslocaliza.com.br)

\*Meriva Joy 1.4 10/11, à vista, a partir de R\$37.500 ou 60% de entrada (R\$22.500) + 24x de R\$779,40 com taxa de 0,99% a.m. e 12,55% a.a. Valor total do carro financiado: R\$41.205,60. CET de 1,25% a.m. e 14,98% a.a. Taxa de cadastro, avaliação do bem, gravante e IOF inclusas no CET. Condições válidas para financiamento na modalidade CDC pelo banco BV. \*\*Entrada parcelada em até 10x sem juros válida somente no cartão de crédito e limitada ao valor de R\$10.000. Entrada/financiamento sujeitos à aprovação de crédito pela financeira/adm. de cartão de crédito. Fotos ilustrativas. Ofertas válidas até 18/10/11 e enquanto durarem nossos estoques.





# Homens aceitam traição com outra

► Em estudo, 50% dos voluntários perdoariam infidelidade da companheira com outra mulher  
► Mas apenas 22% dos entrevistados poderiam relevar o fato se acontecesse com um homem

Em qualquer relacionamento amoroso existem períodos de turbulência, épocas em que o casal briga mais do que o normal ou se desentende por motivos banais e sem importância. Nesta fase da relação, o fantasma da traição tem mais chances de tirar a tranquilidade tanto do homem quanto da mulher. A desconfiança acaba com o sono dos dois, mas cada um encara a infidelidade de uma maneira particular.

Um recente estudo realizado no Texas, Estados Unidos, mostra o que muita gente já sabia: os homens traídos aceitam melhor o fato se isso acontecer com

outra mulher.

No levantamento, feito com 718 universitários, 50% dos homens pesquisados disseram que perdoariam o “chifre” se o terceiro personagem da trama fosse uma mulher, mas apenas 22% aceitariam a situação se o concorrente fosse outro homem. Já entre as mulheres o resultado foi bem diferente. Só 21% perdoariam uma traição homossexual, ao passo que 28% delas poderiam relevar a infidelidade do pretendente se ele se envolvesse com outra mulher.

**Duas de uma vez**  
Psicólogos dizem que boa

parte dos homens fantasiam ficar com duas mulheres ao mesmo tempo e que isso explicaria a vista grossa que eles fariam se soubessem que a amada estaria escondendo uma relação extraconjugal com outra mulher.

Outra razão seria o fato de que um homem encara outro homem como um rival. Por isso, a traição com um “concorrente” seria inconcebível.

O estudo foi feito por Jaime C. Confer, da Universidade do Texas, e Mark D. Cloud, da Universidade da Pensilvânia.

● METRO



## Briga sempre começa com motivos banais

Que todo casal briga não é novidade, mas uma pesquisa realizada com 3 mil pessoas, na Grã-Bretanha, revela quais motivos fazem o casal se desentender. O resultado mostra que as razões das discussões são, na maioria das vezes, banais.

O controle remoto da TV, o ralo do banheiro entupido com cabelo ou as luzes da casa acesas estão entre os motivos das desavenças. A pesquisa mostra também que o pico das brigas acontece nas quintas-feiras, por volta das 20h. ● METRO

# NOVO DOVE MEN+CARE ENERGY DRY

## 48H DE PROTEÇÃO + ¼ DE CREME HIDRATANTE

[ POTENTE CONTRA O SUOR,  
SUAVE COM A SUA PELE. ]

WWW.DOVEMENCARE.COM.BR





## Opinião

**DAN WHELDON:  
A DOLOROSA  
MISSÃO DE DAR  
ADEUS A UM  
AMIGO**



**HELIO CASTRONEVES**

Com dia, amigos. Esta é a minha 81ª coluna aqui no **Metro** e, sem dúvida, nunca foi tão difícil escrever. Normalmente, a cabeça da gente está sempre borbulhando de novidades para contar e muitas vezes falta espaço para tudo. Agora estou aqui, nesta manhã de segunda-feira no meu quarto de hotel em Las Vegas, depois de ficar olhando por bom tempo para essa “folha em branco” da tela do computador, começando a escrever algumas coisas que eu não tenho a menor ideia de como terminar. Nossas conversas semanais têm sido de alegria pelas conquistas, frustrações pelos problemas nas pistas, expectativa positiva pelo futuro e planos, muitos planos sobre como melhorar e avançar ainda mais nesse esporte que tanto amamos e que se confunde com a minha vida. Sim, porque falar de Helio Castroneves sem falar de automobilismo é algo estranho, incompleto.

Eu tinha planos de escrever sobre o título da temporada, do banquete de premiação, das inúmeras festividades aqui em Las Vegas. Estava torcendo para que pudéssemos estar aqui comemorando o título do Will Power e do Team Penske. Em lugar disso, porém, há um vazio. Quando você tem de escrever sobre a morte de um amigo, alguém que amava o esporte e fez da paixão pelo automobilismo a verdadeira mola propulsora de toda uma vida, realmente, confesso a minha incapacidade.

É tão difícil falar nessas horas... Não é concebível a morte de um jovem justamente num esporte que amamos tanto, que é vida, alegria, emoção, desprendimento. Claro que o automobilismo tem seus riscos, mas a morte não faz parte da cartilha do esporte, não pode fazer parte, entende? Não temos controle do nosso destino e muito menos sabedoria para entender o motivo das coisas.

O Dan Wheldon era um cara tão legal, meu Deus, alegre, estava sempre de bom humor. Um cara desses que a gente sente satisfação em conhecer. Ele tinha um filho na idade da Mikaella e outro bebezinho de alguns meses. Então, todos nós estamos arrasados, com o coração apertado. É uma perda enorme, do profissional, do cidadão e do pai de família. Só tenho de orar muito para que sua alma seja recebida com todas as glórias no Reino de Deus e que ampare sua família. Que a gente possa sempre lembrar do Dan como esse cara genial, que todos nós aprendemos a gostar, e vamos sentir muita, mas muita falta, mesmo.

Perdoem-me, amigos, mas as últimas horas têm sido de muitas tristezas e dor no coração. Cada palavra é difícil e vou encerrar por aqui. Abraço a todos e até a próxima semana. Deixo meus contatos: [www.twitter.com/h3lio](http://www.twitter.com/h3lio) e [press@heliocastroneves.com](mailto:press@heliocastroneves.com).



► Dan Wheldon (à esq.) ao lado de Helio Castroneves



# Campeonato 'Brasileiroca'

► Corinthians é único intruso no G5 carioca do Brasileiro  
► Para Garcia, há 65% de chance de o campeão ser do Rio

Apenas quatro pontos separam o líder Corinthians (54) do quinto colocado no Brasileiro de 2011, o Fluminense, que tem 50 pontos. Pela primeira vez na história dos pontos corridos, os quatro grandes do Rio estão dentro da zona de classificação para a Libertadores do ano que vem, o G5, juntos. O Vasco já tem vaga garantida por ter conquistado a Copa do Brasil no primeiro semestre.

Aparecem na tabela do Campeonato Brasileiro, depois do Corinthians, Vasco, com 54 pontos, Botafogo (52), Flamengo (51) e Fluminense (50).

Segundo o matemático Tristão Garcia, do site Infobola, a chance de um time do Rio ser o campeão brasileiro deste ano é de 65%. Corinthians tem 33% de chance de levantar a taça. Vasco e Botafogo têm 25%, Fluminense 8% e Flamengo, 7%.

Na próxima rodada, o Flu enfrenta o Atlético-MG, sábado, às 18h, no Enge-



► Botafogo do aniversariante Loco Abreu pode assumir a liderança do Brasileiro amanhã, se vencer o Santos

**65%**  
é a chance de um time carioca ser campeão brasileiro em 2011, nas contas do matemático Tristão Garcia, do site Infobola.

nhão; o Vasco pega o Bahia, domingo, às 16h, em Pituaçu; o Flamengo recebe o Santos, no mesmo dia, às

18h, no Engenhão, e o Botafogo tem pela frente o Santos, amanhã, às 21h50, na Vila Belmiro, em jogo adiado da 21ª rodada.

## Sul-Americana

Antes de enfrentar o time santista, o Flamengo tem compromisso pela Copa Sul-Americana, amanhã, contra o Universidad de Chile, às 21h50, no Engenhão, pelas oitavas de final da competição. ● **METRO RIO**

## Fred dança lambada para prestigiar amigo

Autor dos gols da vitória do Fluminense por 2 a 1 sobre o Fluminense, domingo, pela 30ª rodada do Brasileiro, o atacante Fred explicou, em seu Twitter, que a lambada dançada na comemoração foi em homenagem ao amigo Leandrino. “Com vocês: Leandrino do forró. Mulherada, quer dançar? O Leandrino vai te ensinar!”, escreveu o goleador no microblog, colocando em seguida o endereço do facebook do amigo.

Em dois jogos, Fred marcou cinco vezes – foram deles também os gols do triunfo do time de Abel Braga por 3 a 1 sobre o Coritiba, na última quinta-feira. O camisa 9 das Laranjeiras balançou a rede 13 vezes em 19 partidas neste Brasileiro, sua melhor marca pessoal na competição.



► Leandrino e Fred

Em 2009, ano da espetacular reação do Fluminense na fuga do rebaixamento, o atacante marcou 12 vezes, em 20 jogos.

Fred já soma 65 gols em 102 jogos com a camisa tricolor. ● **METRO RIO**

## Loco pede liderança isolada de presente

O atacante do Botafogo, Loco Abreu, comemorou ontem 35 anos de idade. O presente, ele já escolheu. Terceiro colocado com 52 pontos, o time pode chegar à liderança isolada do Brasileiro se vencer o Santos, amanhã, às 21h50, na Vila Belmiro, em jogo adiado da 21ª rodada. ● **METRO RIO**

3  
esporte

## Exibição no Rio

## Guga reedita tri de Roland Garros

Maior ídolo do tênis brasileiro, Gustavo Kuerten vai enfrentar o espanhol Alex Corretja em partida exibição entre os dias 17 e 19 de novembro, no Rio. A partida irá reeditar a final do Torneio de Roland Garros, na França, em 2001, quando Guga sagrou-se tricampeão.

O catarinense foi o nº1 do ranking por 43 semanas e foi o vencedor da Corrida dos Campeões em 2000.

O 'Claro Rio Champions', etapa latino-americana do Champions Series (que reúne campeões mundiais da história do tênis), contará ainda com o espanhol Carlos Moyá, o argentino Gaston Gaudio, e o croata Goran Ivanisevic. ● **METRO RIO**

Dove  
MEN  
+CARE



**Notas do Pan****Brasil sofre outra baixa**

**LESÃO.** Depois de perder a carioca Jade Barbosa, machucada, o Brasil sofreu mais uma baixa na equipe da ginástica olímpica por lesão. Mosiah Rodrigues, ouro no Pan do Rio, em 2007, está fora da edição do México. A comissão técnica alegou problemas de saúde, mas não entrou em detalhes. ● METRO RIO

**Badminton ganha medalha inédita**

**NOVIDADE.** Daniel Paiola passou à semifinal do badminton após vencer o mexicano Lino Muñoz por 2 a 0. Paiola garantiu ao menos o bronze, já que não há disputa pelo 3º lugar. É a primeira vez que um brasileiro leva medalha no esporte. ● METRO RIO

**Mais dois bronzes na ginástica rítmica**

**3ª MEDALHA.** A brasileira Angélica Kwieczynski ganhou ontem a medalha de bronze na prova individual das bolas e do arco da ginástica rítmica. Ela já tinha na bagagem o bronze na prova geral da modalidade, conquistado domingo. Hoje, Angélica terá a oportunidade de conquistar mais duas medalhas, já que disputa as finais das maças e da fita. ● METRO RIO



► Angélica Kwieczynski

COB/DIVULGAÇÃO

# Hoyama vende caro título de **Rei do Pan**

► Mesa-tenista conquista seu 10º ouro em Pan-Americanos e segue como brasileiro mais 'dourado' na competição ► Thiago Pereira segue na cola



LUIZ PIRES/VIPCOMM

► Hoyama: "Se aparecer alguém melhor do que eu, entrego a raquete numa boa."

O Brasil conquistou ontem o bicampeonato pan-americano por equipes no tênis de mesa. Assim como no Rio, em 2007, Hugo Hoyama, Thiago Monteiro e Gustavo Tsuboi derrotaram a Argentina na final, dessa vez em Guadalajara, por 3 jogos a 1. Hugo ganhou seu décimo ouro em pan-americanos e se mantém como recordista absoluto de medalhas douradas no Brasil.

Até o final do Pan, o nadador Thiago Pereira deve superar este recorde, mas o veterano de 42 anos, que disputa o torneio pela sétima vez, promete vender caro o título de "Rei do Pan" ao compatriota.

Na fase classificatória, a equipe verde-amarela não

teve dificuldades para vencer Equador e México e terminar o Grupo A na liderança. Nas quartas de final, o Brasil derrotou os EUA por 3 a 0. A semifinal contra Cuba foi acirrada. Após ficar em desvantagem por 2 a 1 no placar, o Brasil virou com Thiago Monteiro e Gustavo Tsuboi e assegurou a vaga para a final contra os argentinos.

"Além do décimo ouro, realizei um sonho aqui, que foi carregar a bandeira brasileira na cerimônia de abertura. Se aparecer alguém melhor do que eu, entrego a raquete na boa. Mas, enquanto eu estiver bem fisicamente continuarei treinando para 2015", adiantou Hoyama. ● METRO RIO



## HÁ UM ANO DEFENDENDO OS INTERESSES DO RIO.



DE SEGUNDA A SEXTA, ÀS 14H

OLHO NO RIO. OLHO NA BAND.  
HOTV